



2017-04-27

**UPDATE**

**MISE À JOUR**

**PUBLIC HEARING AGENDA**

**ORDRE DU JOUR DE L'AUDIENCE PUBLIQUE**

**Date:** May 9, 10 and 11, 2017

**Date :** Les 9, 10 et 11 mai 2017

**Location:**

Delta Hotels Saint John  
Ballrooms A & B  
39 King St.  
Saint John, New-Brunswick

**Endroit :**

Hôtel Delta Saint John  
Salles de bal A et B  
39, rue King  
Saint John (Nouveau-Brunswick)

The hearing will be webcasted live on  
[nuclearsafety.gc.ca](http://nuclearsafety.gc.ca)

L'audience sera webdiffusée en direct à  
[suretenucleaire.gc.ca](http://suretenucleaire.gc.ca)

**Tuesday, May 9, 2017**  
**10:00 a.m. (ADT)**

**Le mardi 9 mai 2017**  
**10 h 00 (HAA)**

1. Opening remarks
2. Adoption of Agenda
3. **PUBLIC HEARING - PART-2**

1. Ouverture
2. Adoption de l'ordre du jour
3. **AUDIENCE PUBLIQUE – PARTIE 2**

**New Brunswick Power Corporation**  
Request for a five-year renewal of its Nuclear  
Power Reactor Operating Licence for the Point  
Lepreau Nuclear Generating Station

**Société d'Énergie du Nouveau-Brunswick**  
Demande de renouvellement, pour une période  
de cinq ans, de son permis d'exploitation d'un  
réacteur nucléaire de puissance à la centrale  
nucléaire de Point Lepreau

**CMD**

- Presentation by  
Énergie NB Power
- Presentation by  
CNSC staff

- 17-H2.1C**
- 17-H2.B**
- 17-H2.C**

- Présentation  
d'Énergie NB Power
- Présentation du  
personnel de la CCSN

- |   |                              |  |
|---|------------------------------|--|
| • Presentation by the City of Saint John  | 17-H2.35                     | • Présentation de la ville de Saint John   |
| • Presentation by the Maliseet Nation of New Brunswick                          | 17-H2.92                     | • Présentation des Maliseet Nation of New Brunswick  |
| • Presentation by the Canadian Nuclear Society                                  | 17-H2.12                     | • Présentation de la Société Nucléaire Canadienne  |
| • Presentation by Lorneville Mechanical Contractors                             | 17-H2.37                     | • Présentation de Lorneville Mechanical Contractors  |
| • Presentation by CANDU Owners Group Inc.                                       | 17-H2.14                     | • Présentation de CANDU Owners Group Inc.  |
| • Presentation by Gordon Dalzell  | 17-H2.25                     | • Présentation de Gordon Dalzell   |
| • Presentation by Saint John Naturalists' Club Inc.                             | 17-H2.24<br><b>17-H2.24A</b> | • Présentation de Saint John Naturalists' Club Inc.  |
| • Presentation by the Passamaquoddy Nation                                      | 17-H2.73                     | • Présentation de la Passamaquoddy Nation  |
| • Presentation by the North American Young Generation in Nuclear (NAYGN)        | 17-H2.21                     | • Présentation de North American Young Generation in Nuclear (NAYGN)                         |
| • Presentation by the International Brotherhood of Electrical Workers, Local 37 | 17-H2.58                     | • Présentation de la Fraternité international des ouvriers en électricité, section locale 37 |
| • Presentation by the Canadian Nuclear Workers' Council                         | 17-H2.28<br><b>17-H2.28A</b> | • Présentation de Conseil canadien des travailleurs du nucléaire                             |
| • Presentation by Ron Mawhinney   | 17-H2.31<br><b>17-H2.31A</b> | • Présentation de Ron Mawhinney  |
| • Presentation by Andrew Dykeman  | 17-H2.55                     | • Présentation de Andrew Dykeman   |

**NOTE:**

Time permitting, the Commission will also review the written submissions at the end of each day. Written submissions from people who chose not to make an oral presentation are very important to this review. These written submissions have been carefully considered and we will address each of them before the close of this hearing.

**END OF THE SESSION FOR MAY 9, 2017  
THE HEARING WILL RESUME AT 9:00 A.M.  
ON MAY 10, 2017**

**NOTE :**

Selon le temps disponible à la fin de chaque journée, la Commission étudiera également des mémoires. Ces mémoires déposés par des gens qui ont choisi de ne pas faire d'exposé oral sont très importants dans le cadre de cette audience. Ils ont été lus avec attention et chacun d'eux sera traité avant la clôture de cette audience.

**FIN DE LA SESSION POUR LE 9 MAI 2017  
L'AUDIENCE SE POURSUIVRA À 9 H 00  
LE 10 MAI 2017**

**Wednesday, May 10, 2017  
9:00 a.m. (ADT)**

**Le mercredi 10 mai 2017  
9 h 00 (HAA)**

- |  |                                      |   |
|--|--------------------------------------|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by Women in Nuclear (WiN) New Brunswick</li> </ul>   | <p>17-H2.51</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de Women in Nuclear (WiN) New Brunswick</li> </ul>  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by the New Brunswick Emergency Measures Organization (NBEMO)</li> </ul>                                | <p>17-H2.52</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de l'Organisation des mesures d'urgence du Nouveau-Brunswick (OMUNB)</li> </ul>                                       |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by the Canadian Environmental Law Association and the Conservation Council of New Brunswick</li> </ul> | <p>17-H2.93<br/><b>17-H2.93A</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de l'Association canadienne du droit de l'environnement et du Conseil de conservation du Nouveau-Brunswick</li> </ul> |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by the Musquash Volunteer Fire-Rescue Department</li> </ul>  | <p>17-H2.33</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation du Musquash Volunteer Fire-Rescue Department</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by Sunny Corner Enterprises Inc.</li> </ul>  | <p>17-H2.13</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de Sunny Corner Enterprises Inc.</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by Greenpeace Canada</li> </ul>  | <p>17-H2.74</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de Greenpeace Canada</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by WorleyParsons</li> </ul>  | <p>17-H2.42</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de WorleyParsons</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by SNC-Lavalin</li> </ul>  | <p>17-H2.57</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de SNC-Lavalin</li> </ul>   |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by Corporate Research Associates Inc.</li> </ul>   | <p>17-H2.59<br/><b>17-H2.59A</b></p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de Corporate Research Associates Inc.</li> </ul>  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by New Clear Free Solutions</li> </ul>   | <p>17-H2.94</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de New Clear Free Solutions</li> </ul>  |
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Presentation by Saint John Region Chamber of Commerce (The Chamber)</li> </ul>                                      | <p>17-H2.79</p>                      | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Présentation de Saint John Region Chamber of Commerce (The Chamber)</li> </ul>   |

- |  |                       |  |
|--|-----------------------|--|
| • Presentation by Jason McKay                        | 17-H2.61              | • Présentation de Jason McKay                        |
| • Presentation by Mi'gmawe'l Tplu'taqnn Inc. (MTI)   | 17-H2.45<br>17-H2.45A | • Présentation de Mi'gmawe'l Tplu'taqnn Inc. (MTI)   |
| • Presentation by Black & McDonald Limited           | 17-H2.63              | • Présentation de Black & McDonald Limited           |
| • Presentation by Joseph M. Valardo                  | 17-H2.65              | • Présentation de Joseph M. Valardo                  |
| • Presentation by Centre for Nuclear Energy Research | 17-H2.40              | • Présentation de Centre for Nuclear Energy Research |
| • Presentation by Paul Sedran, RESD Inc.             | <b>17-H2.96</b>       | • Présentation de Paul Sedran, RESD Inc.             |

**NOTE:**

Time permitting, the Commission will also review the written submissions at the end of each day. Written submissions from people who chose not to make an oral presentation are very important to this review. These written submissions have been carefully considered and we will address each of them before the close of this hearing.

**END OF THE SESSION FOR MAY 10, 2017  
THE HEARING WILL RESUME AT 9:00 A.M.  
ON MAY 11, 2017**

**NOTE :**

Selon le temps disponible à la fin de chaque journée, la Commission étudiera également des mémoires. Ces mémoires déposés par des gens qui ont choisi de ne pas faire d'exposé oral sont très importants dans le cadre de cette audience. Ils ont été lus avec attention et chacun d'eux sera traité avant la clôture de cette audience.

**FIN DE LA SESSION POUR LE 10 MAI 2017  
L'AUDIENCE SE POURSUIVRA À 9 H 00  
LE 11 MAI 2017**

**Thursday, May 11, 2017  
9:00 a.m. (ADT)**

**Le jeudi 11 mai 2017  
9 h 00 (HAA)**

- |   |          |  |
|---|----------|--|
| • Presentation by Sipekne'katik   | 17-H2.76 | • Présentation de Sipekne'katik                      |
| • Presentation by Leah Belding  | 17-H2.69 | • Présentation de Leah Belding                       |
| • Presentation by Sunil Nijhawan  | 17-H2.78 | • Présentation de Sunil Nijhawan                     |
| • Presentation by Keith Miller  | 17-H2.72 | • Présentation de Keith Miller                       |
| • Presentation by the Canadian Nuclear Association                      | 17-H2.15 | • Présentation de l'Association nucléaire canadienne |
| • Presentation by PEACE NB  | 17-H2.95 | • Présentation de PEACE NB                           |
| • Presentation by Marlene Dewar   | 17-H2.66 | • Présentation de Marlene Dewar                      |
| • Presentation by Leanna Hickman-Leroy                                  | 17-H2.85 | • Présentation de Leanna Hickman-Leroy               |
| • Presentation by Anne Harding  | 17-H2.89 | • Présentation de Anne Harding                       |
| • Submission from the Town of Rothesay                                  | 17-H2.2  | • Mémoire de la ville de Rothesay                    |
| • Submission from Atlantica Centre for Energy                           | 17-H2.3  | • Mémoire de Atlantica Centre for Energy             |
| • Submission from Wayne Long, Member of Parliament, Saint John-Rothesay | 17-H2.4  | • Mémoire de Wayne Long, député, Saint John-Rothesay |
| • Submission from the St. George and Area Food Bank                     | 17-H2.5  | • Mémoire de la St. George and Area Food Bank        |

- Submission from Stephen Smith 17-H2.6 • Mémoire de Stephen Smith
- Submission from J.D. Irving, Limited 17-H2.7 • Mémoire de J.D. Irving, Limited
- Submission from the New Brunswick Community College 17-H2.8 • Mémoire du New Brunswick Community College
- Submission from the New Brunswick Mentor Apprentice Program (NB-MAP) 17-H2.9 • Mémoire du Programme de Mentorat pour Apprenti du Nouveau-Brunswick (PMA-NB)
- Submission from the Town of St. George 17-H2.10 • Mémoire de la ville de St. George
- Submission from Maritime Electric 17-H2.11 • Mémoire de Maritime Electric
- Submission from David Small 17-H2.16 • Mémoire de David Small
- Submission from Joey Baird and some members of the Fundy Bay Senior Citizens' Club Inc. 17-H2.17 • Mémoire de Joey Baird et des membres du Fundy Bay Senior Citizens' Club Inc.
- Submission from Saint John Energy 17-H2.18 • Mémoire de Saint John Energy
- Submission from Cooke Aquaculture 17-H2.19 • Mémoire de Cooke Aquaculture
- Submission from the Town of Shediac 17-H2.20 • Mémoire de la ville de Shediac
- Submission from the Saint John Regional Hospital Foundation 17-H2.22 • Mémoire de la Fondation de l'hôpital régional de Saint John
- Submission from Rick Doucet, Minister, Energy and Resource Development 17-H2.23 • Mémoire de Rick Doucet, Ministre, Développement de l'énergie et des ressources

- Submission from Patty Bent and Richard Young, Campobello VillageMart 17-H2.26 • Mémoire de Patty Bent et Richard Young, Campobello VillageMart
- Submission from Timothy L. Curry 17-H2.27 • Mémoire de Timothy L. Curry
- Submission from TJ Harvey, Member of Parliament, Tobique-Mactaquac 17-H2.29 • Mémoire de TJ Harvey, député, Tobique-Mactaquac
- Submission from the Fundy Shores School 17-H2.30 • Mémoire de la Fundy Shores School
- Submission from John Weir, Point Lepreau Chief Warden 17-H2.32 • Mémoire de John Weir, Chef de service pour Point Lepreau
- Submission from Mark Wilson, PTech 17-H2.34 • Mémoire de Mark Wilson, PTech
- Submission from the Hon. Stephen Horsman, Deputy Premier, Legislative Assembly of New Brunswick 17-H2.36 • Mémoire de l'Hon. Stephen Horsman, vice-premier ministre, Assemblée Législative du Nouveau-Brunswick
- Submission from the Atlantic Cancer Research Institute 17-H2.38 • Mémoire de l'Institut atlantique de recherche sur le cancer
- Submission from Gilles Allain 17-H2.39 • Mémoire de Gilles Allain
- Submission from J. Smith Excavating 17-H2.41 • Mémoire de J. Smith Excavating
- Submission from Joel Levesque 17-H2.43 • Mémoire de Joel Levesque
- Submission from the Saint John Port Authority (Port Saint John) 17-H2.44 • Mémoire de l'Administration portuaire de Saint John (Port Saint John)
- Submission from J. Curtis Nason 17-H2.46 • Mémoire de J. Curtis Nason



- Submission from the Town of Quispamsis 17-H2.47 • Mémoire de la ville de Quispamsis
- Submission from Laurie Comeau 17-H2.48 • Mémoire de Laurie Comeau
- Submission from the Faculty of Engineering, Université de Moncton 17-H2.49 • Mémoire de la Faculté d'ingénierie de l'Université de Moncton
- Submission from HAWK Marketing Service 17-H2.50 • Mémoire de HAWK Marketing Service
- Submission from the New Brunswick's Building Trades Unions 17-H2.53 • Mémoire de New Brunswick's Building Trades Unions
- Submission from Coastal Enterprises Ltd. 17-H2.54 • Mémoire de Coastal Enterprises Ltd.
- Submission from the Town of Saint Andrews 17-H2.56 • Mémoire de la ville de Saint Andrews
- Submission from the Boilermaker Contractors' Association of Canada 17-H2.60 • Mémoire de Boilermaker Contractors' Association of Canada
- Submission from Dave Wilson 17-H2.62 • Mémoire de Dave Wilson
- Submission from Jennifer Lennox 17-H2.64 • Mémoire de Jennifer Lennox
- Submission from Matt DeCoursey, Member of Parliament, Fredericton 17-H2.67 • Mémoire de Matt DeCoursey, député, Fredericton
- Submission from the Association of Professional Engineers and Geoscientists of New Brunswick 17-H2.68 • Mémoire de l'Association des ingénieurs et des géoscientifiques du Nouveau-Brunswick
- Submission from Northern Harvest Sea Farms 17-H2.70 • Mémoire de Northern Harvest Sea Farms

- Submission from Stéphane Boucher 17-H2.71 • Mémoire de Stéphane Boucher
- Submission from Connors Brothers Clover Leaf Seafoods Company 17-H2.75 • Mémoire de Connors Brothers Clover Leaf Seafoods Company
- Submission from BWXT Canada Ltd. 17-H2.77 • Mémoire de BWXT Canada Ltd.
- Submission from Lyman Crawford 17-H2.80 • Mémoire de Lyman Crawford
- Submission from Holly Breau 17-H2.81 • Mémoire de Holly Breau
- Submission from Eileen Mawhinney 17-H2.82 • Mémoire de Eileen Mawhinney
- Submission from Local Service District 17-H2.83 • Mémoire de Local Service District
- Submission from the Town of Grand Bay-Westfield 17-H2.84 • Mémoire de Town of Grand Bay-Westfield
- Submission from United Way of Central New Brunswick 17-H2.86 • Mémoire de Centraide, région du centre du Nouveau-Brunswick
- Submission from Darlene Weir 17-H2.87 • Mémoire de Darlene Weir
- Submission from Lester and Helen Hyslop 17-H2.88 • Mémoire de Lester et Helen Hyslop
- Submission from the Construction Association of New Brunswick 17-H2.90 • Mémoire de l' Association de la construction du Nouveau-Brunswick
- Submission from the United Way, serving Saint John, Kings and Charlotte 17-H2.91 • Mémoire de Centraide, au service de Saint John, Kings et Charlotte

**FINAL ROUND OF QUESTIONS FROM  
COMMISSION MEMBERS**

**DERNIÈRE PÉRIODE DE QUESTIONS DES  
MEMBRES DE LA COMMISSION**

4. **CLOSING**

4. **CLÔTURE**